SENATO DELLA REPUBBLICA

XII LEGISLATURA

N. 2169

DISEGNO DI LEGGE

presentato dal Presidente del Consiglio dei ministri e Ministro del tesoro

(DINI)

e dal Ministro delle risorse agricole, alimentari e forestali

(LUCHETTI)

di concerto col Ministro del bilancio e della programmazione economica e per il coordinamento delle politiche dell'Unione europea

(MASERA)

(V. *Stampato Camera n.* **3086**)

approvato dalla Camera dei deputati il 5 ottobre 1995

Trasmesso dal Presidente della Camera dei deputati alla Presidenza il 5 ottobre 1995

Conversione in legge del decreto-legge 1° settembre 1995, n. 370, recante trasferimento all'AIMA di fondi per corrispondere agli impegni nei confronti dell'Unione europea, relativi ai prelievi nel settore lattiero-caseario

---

TIPOGRAFIA DEL SENATO (2500)

DISEGNO DI LEGGE

Art. 1.

1. È convertito in legge il decreto-legge 1° settembre 1995, n. 370, recante trasferimento all'AIMA di fondi per corrispondere agli impegni nei confronti dell'Unione europea, relativi ai prelievi nel settore lattiero-caseario.

Decreto-legge 1° settembre 1995, n. 370, pubblicato nella Gazzetta Ufficiale *n. 206 del 4 settembre 1995*

Trasferimento all'AIMA di fondi per corrispondere agli impegni nei confronti dell'Unione europea, relativi ai prelievi nel settore lattiero-caseario

IL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA

Visti gli articoli 77 e 87 della Costituzione;

Considerato che, ai sensi della decisione n. 94/871/CE del 21 dicembre 1994 della Commissione dell'Unione europea, entro il 15 ottobre 1995 la Commissione tratterrà dai fondi destinati all'AIMA la ulteriore somma di lire 488.800 milioni;

Ritenuta la straordinaria necessità ed urgenza di reintegrare le disponibilità dei fondi dell'AIMA, al fine di ottemperare alle proprie finalità istituzionali;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri, adottata nella riunione del 1° settembre 1995;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri e Ministro del tesoro e del Ministro delle risorse agricole, alimentari e forestali, di concerto con il Ministro del bilancio e della programmazione economica e per il coordinamento delle politiche dell'Unione europea;

EMANA

il seguente decreto-legge:

Articolo 1.

1. Per corrispondere agli impegni finanziari, derivanti dalla decisione n. 94/871/CE del 21 dicembre 1994, per quanto attiene ai prelievi nel settore lattiero-caseario relativi al periodo 1990-1991, è autorizzato il trasferimento all'Azienda di Stato per gli interventi nel mercato agricolo - AIMA dell'importo di lire 487.800 milioni per l'anno 1995, cui si provvede mediante corrispondente riduzione dello stanziamento iscritto al capitolo 6856 dello stato di previsione del Ministero del tesoro per l'anno 1995, all'uopo parzialmente utilizzando l'accantonamento relativo al Ministero del tesoro.

2. Il Ministro del tesoro è autorizzato ad apportare, con propri decreti, le occorrenti variazioni di bilancio.

Articolo 2.

1. Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale* della Repubblica italiana e sarà presentato alle Camere per la conversione in legge.

Il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sarà inserito nella Raccolta ufficiale degli atti normativi della Repubblica italiana. È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 1° settembre 1995.

SCÀLFARO

DINI – LUCHETTI – MASERA

Visto, *il Guardasigilli*: MANCUSO